

ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ
ՀԱՅՈՑ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ



DIocese OF THE ARMENIAN CHURCH
OF AMERICA

630 Second Avenue, New York 16, N.Y.

MURRAY Hill 6 - 0710

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԳԻ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐ

1962 ՏԱՐԻՈՑ

Անուն Եկեղեցույց *Ս. Կառմապետ*
Հասցե *1241 BARNUM AVENUE*

Հովիտ *ՄԷ*
Շրջանիս հայութեան թիւը *400*
Եկեղեցույց անդամներուն թիւը *110*
Մեր ընդհ. հասցէներու թիւը *150*
Մկրտութիւն *8* Պսակ *ՄԷ* Թաղամ *6*

ՏԱՐԵԿԱՆ ԾԽԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ
Գումարուցումը *Հունուար 20* Ներկայ էին *42* անդամներ
Նախագահ *Քարոս Գալստիան*
Ասեմապետ *Սեդրաք Սարգսյան*
Ասեմապետիք *Ռոյ Սթամբոլիան*

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԳԻ ՆՈՐ ԱԿՐԱՎ ԸՆԾՐՈՒՅՑԱՆ
Սեդրաք Սարգսյան
Ջակ Կաթաճուրյան
Ջոհն Սթամբոլիան
Անդրէաս Գարսիան
Լեօ Կրիկորիան

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԳԻ ԿԱԶՄԸ
Նախագահ *Էդուարդ Սեւարյան*
Ասեմապետ *Քարոս Գալստիան*
Ասեմապետիք *Հարրի Կոտիան*
Հարրի Կոտիան
Հարրի Կոտիան
Սեդրաք Սարգսյան
Ջակ Կաթաճուրյան
Ջոհն Սթամբոլիան
Անդրէաս Գարսիան
Լեօ Կրիկորիան

PARISH COUNCIL'S STATISTICAL REPORT
For the 1962 Year

Name of the Church *Holy Ascension*
Address *1241 BARNUM AVENUE*

Pastor *NO*
Approx. no. of Armenians in area *400*
No. of our church members *110*
No. of our general mailing list *150*
No. of baptisms *8* weddings *NO* funerals *6*

Annual Parish Assembly
Held on *JANUARY 20* Present were *42* members
President *REV. NAREK KAZOUZIAN*
Chairman *Berg Katchadourian*
Secretary *Rose Stambolian*

Newly elected Parish Council members
Berg Katchadourian
Jack Katchadourian
JOHN STAMBOLIAN
ANDREW TARAIAN
LEO KRİKORIAN

Membership of the Parish Council
Chairman *EDWARD SEVARIAN*
Secretary *RAY KOTIAN*
Treasurer *HARRY TABANIAN*
HARRY TASHJIAN
BERG KATCHADOURIAN
JACK
JOHN STAMBOLIAN
ANDREW TARAIAN
LEO KRİKORIAN

Տարեկան զեպարտարանի մասին տեղեկությունները հարկադրաբար պետք է հանձնարվեն Կաթաճուրյանին...

Տարեկան մուտք 10.500.00 ԵԼԸ 10.000.00
Պահեստի ընդհ. գումար 5600.00

Annual income 10,500 Disbursements 10,000
Accumulated income balance 5600.00

Առանդապահ Մարմնի անդամներն են՝
Նուկոնյան Արթուր Եսայի
ԿԻՍՏ Բաբուկյան
Դիմիտրի Կրաչևյան

Members of the Board of Trustees
ALBERT DEMIRJIAN
SAM BANSIAN
RICHARD GRATCHIAN

Մուտք 12.000 ԵԼԸ 10.000
Ծխական Խորհուրդի ամսօրեայ ժողով 2 անգամ
Տարեկան ձեռնարկներ 6 անգամ

Budget Estimate for the Next Year
Income 12,000 Disbursements 10,000
Number of Parish Council meetings TWICE A MONTH
Annual affairs 6

2 Տարեկան 2 պարսեղանի պիսի
1 Տարեկան 1 պարսեղանի պիսի

2 DANCES 2 DANCE 1 play
1 picnic

ԹԵՄԱԿԱՆ ՊԱՏԿԱՄԱՌՈՐՆԵՐ ԸՆՏՈՒՄԾ
Մեղքաբանի ինքնաշնորհ
Բարսեղյան Իվան Կարապետյան

Diocesan Delegates
ANDREW TARAIAN
EDWARD SEVARIAN

ԵԿԵՂԵՑԱՍԷՐ ՏԻԿՆԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
Ատենապետ Կ. Բարսեղյան 1962 թ.
Ատենադպիր Գ. Բարսեղյան
Գանձապահ Կ. Բարսեղյան

Womens Auxiliary
Chairman NOT IN 1962
Secretary
Treasurer
No. of members of meetings
Annual income Disbursements

Ծխական Խորհուրդին արուած է
Պահեստի գումար
Տարեկան ձեռնարկներ

Transferred to the Parish Council
Income balance
Activities

ԿՐՏՍԵՐ ՏԻԿՆԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
Ատենապետ
Ատենադպիր
Գանձապահ
Անդամներուն թիւը Ժողովներ
Տարեկան մուտք ԵԼԸ
Ձեռնարկներ

Young Womens Guild
Chairman N.O.
Secretary
Treasurer
Number of members of meetings
Annual income Disbursements
Activities

Ատենապետ 43
Ատենադպիր
Գանձապահ
Անդամներուն թիւը ժողովներ
Տարեկան մուտք ԵԼԲ
Պահեստի դուժար
Տարեկան ձեռնարկներ

Chairman No
Secretary
Treasurer
Number of members of meetings
Annual income Disbursements
Income balance
Activities

ԳՊՐԱՅ ԳԱՍ

The Choir

Ատենապետ
Ատենադպիր
Գանձապահ
Անդամներուն թիւը Այր 2 Կին 6
Գլխավոր
Տարեկան մուտք ԵԼԲ
Պահեստի դուժար
Տարեկան ձեռնարկներ

Chairman
Secretary
Treasurer
Number of members Male 2 Female 6
Choirmaster Miss Sara Der Maguerdian
Annual income Disbursements
Income balance
Activities

ՄԻՆԱԿԱՆ ԳՊՐՈՅ

Parochial School

Անուն 46
Հասցէ
Խնամակալութեան ղեկանի կազմը
Ատենապետ
Ատենադպիր
Գանձապահ
Տեսուչ
Ուսուցչութեան թիւը
Աշակերտութեան թիւը
Դասարաններ Դասադասներ
Տարեկան պիտոճէի մուտք ԵԼԲ
Տարեկան ձեռնարկներ

Name No
Address
Officers of the School Committee
Chairman
Secretary
Treasurer
Director
Number of teachers
Number of pupils
Classrooms School hours
Annual budget income Disbursement
Annual affairs

ԿԻՐԱԿՆՕՐԵԱՅ ԳՊՐՈՑ

Խնամակալութեան ղեկանի կազմը՝
 Ատենապետ *Գրիգոր Խաչատրյան*
 Ատենադպիր *Ս. Ս.*
 Գանձապահ *Զուարթ Զիլանյան*
 Տեսուչ *Գրիգոր Խաչատրյան*
 Թիւր Աւուջչութեան *6* Աշակերտութեան *40*
 Դասարաններ *4* Դասապահ *4*
 Տարեկան մուտք *400.00* Ելք *100.00*
 Տարեկան ձեռնարկներ *4*
 Կ. Օրդեր: *Halloween, cake sale, picnic*

Թերթիկ
 Անուն *Ս. Կառնայան* Տպագրանակ *150*
 Խմբագրող *Գրիգոր Խաչատրյան*
 Ծաւալ *8.50* Մուտք *200.00* Ելք *150.00*

ԱՌՈՋՆՈՐԴԱՐԱՆԻ ՕԺԱՆԳԱԿ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍՆԱՅԻՂ

Վարչութեան ղեկանի կազմը՝
 Ատենապետ *Կ. Ս.*
 Ատենադպիր *Ս. Ս.*
 Գանձապահ *Ս. Ս.*
 Անդամներուն թիւը *ժողովներ*
 Տարեկան մուտք *Ելք*
 Տարեկան ձեռնարկներ

Եկեղեցւոյ պայծառութեան ամար ունինք հետեւեալ ծրագիրները

Ստորագրութիւն Ծխական Խորհուրդի
 Ատենապետ *Զուարթ Զիլանյան*
 Ատենադպիր *Գրիգոր Խաչատրյան*
 Նախագահ
 Թուական *Հունուար 27 - 1963*

Սոյն տեղեկագիրին պէտք է կցել Հովիւին և Երևան Խորհուրդին տարեկան ամփոփ. բաց լրիւ տեղեկագիրները, և Առաջնորդ Սրբազանին ուղղուած նամակ մը՝ Հաղորդելով ընտրութեան արդիւնքը առ ի վաւերացումն և մերիակելի երկպատիկ ցանկը ընտրելիներու ստացած քուէքով:

Sunday School

Officers of the Sunday School Committee
 Chairman *Theresa Harabedian*
 Secretary *Ս. Ս.*
 Treasurer *Gladys Jevorjian*
 Superintendent *Theresa Harabedian*
 Number of teachers *6* Pupils *40*
 Classrooms *4* School hours
 Annual income *400* Disbursements *100.00*
 Activities *4*
Halloween, cake sale, Christmas party, Halloween, cake sale, picnic

Church Bulletin

Name *Holy Ascension* Circulation *150*
 Editor *Krikor Vosganyan*
 Size *8 pages* income *200.00* expenses *150.00*

Diocesan Auxiliary Committee Branch

Officers of the Committee
 Chairman *Կ. Ս.*
 Secretary *Ս. Ս.*
 Treasurer
 Number of members *of meetings*
 Annual income *Disbursements*
 Activities

Future plans

Signature of the Parish Council
 Chairman *Edward Jevorjian*
 Secretary *Ար. Զատին*
 President
 Date *January 27 - 1963*

It is necessary to attach to this report a concise but inclusive report of the Pastor and Parish Council, along with a letter addressed to His Grace the Primate, giving the result of the election, for confirmation, enclosing a triplicate list of nominees along with the votes received by each candidate.